

5Vgh]Y[g_f]a]. '9hY`gYb`i bX`l d\i gYb`]a 8YfVmi bhYf`8fi W_°

→a '5Vgh]Y[g_Ua dZXYf': i »VU`!@UbXYg`][U`ghY\Yb`HGJ
9hY`gYb`i bX`H6`l d\i gYb`j cf`YbhgWXY]XYbXYb`Gd]Y`Yb`"K Yf
_Ubb`X]Y`Di b_hY`fYhhYb3



I d\i gYbž`8Yi hgW\`UbX`!`b`XYf': i »VU`!@UbXYg`][U`k]fX`Yg`Z0f
XYb`HGJ`9hY`gYb`i bX`XYb`H6`l d\i gYb`Yfbgh`6Y]XY`HYUa`g`ghY\Yb`
i bhYf`8fi W_]a '5Vgh]Y[g_Ua dZ`A]h`i b`f`k`Yb][Yb`Gd]Y`hU[Yb`V]g
ni a`GU]gcbYbXY`a`0ggYb`g]Y`Xf]b[YbX`di b_hYbž`i a`XYb
?`UggYbYf\U`h`ni`g]WXYfb`"8Yf`HGJ`9hY`gYb`ghY\`h`a`ca`YbhUb`Ui`Z
F`Ub[`%(`a`]h`&`,`Di`b_hYb`i`bX`a`i`gg`Ua`GcbbhU[`[`Y[`Yb`XYb`A`HJ
F`0a`ghYXh[`Yk`]bbYbž`i`a`5VghUbX`ni`a`HUVY`Yb`nk`0`ZhYb`F`K
7i`l`\Uj`Yb`ni`[`Yk`]bbYb`"8Ug`HYUa``U`h`XfY]`Gd]Y`Y`k`Yb][`Yf`U`g
7i`l`\Uj`Yb`i`bX`_0bbhY`a`]h`Y]bYa`G]Y[`YbhgWXY]XYbXY`Di`b_hY
gUa`a`Y`bž`i`a`g]W\`Ui`g`XYf`5Vgh]Y[`gncbY`ni`VYZfY]Yb`"K`]Y`
**?`fY]gnY]hi`b[`VYf]W\`hYhž`g]Y\`h`HfU]bYf`6`0fb`A`]W_Y`U`h`X]Y
6YXYi`hi`b[`XYg`Gd]Y`g`i`bX`ZcfXYfhj`cb`gY]bYa`HYUa`ž`XYb`K`]`Yb`
]a`5Vgh]Y[g_Ua dZ`ni`nY][`Yb`"**

: Øf'XYb'H6'l d\i gYbžXYf'a]h&('Di b_hYb'Ui Z'FUb['%' 'ghY\hž]gh
X]Y'5i g[Ub[g'U[Y'YVYbZU`g'dfY_Àf"'8 Ug'HYUa 'fY]gh'U`g': Uj cf]h
[Y[Yb'XYb'GJ '@]bXk YXY'!<cdYž'n]Y\h'YXcW'Ui W'c\by'k]W'h][Y
Gd]Y'Yfž'X]Y'j Yf'Yhnh'cXYf'Ui Z[fi bX'df]j UhYf'; fØbXY'UVgU[Yb
a i gghYbž]b'X]Y'6Y[Y[bi b["'7c!HfU]bYf'Hi fUb'6ØmØ_UhU'V'Y]Vh
cdh]a]gh]gW' i bX'VYhc b hž'XUgg'gY]bY'YfZU\ fYbYb'Gd]Y'Yf
YbhgW'Y]XYb'X'ZØf'XYb'9fZc'['gY]b'k YfXYb"'K]Y'K YgYf!?! f]Yf
Uba Yf_hž'g]Y\h'Yf'XUg'_ca a YbXY'Gd]Y''U`g'Y]bYb' GW'ØggY`ni f
FYhhi b['Ubž'XU'X]Y' i ba]hhY'VUFY'?cb_i ffYbn'ja '5Vgh]Y[g_Ua dZ
YVYbZU`g' i bhYf'8fi W_ 'ghY\h"

8Yf'8fi W_ j cf'XYa '8YfVm

8 Ug'8YfVmink]gW'Yb'XYa 'HGJ'9hY`gYb' i bX'XYa 'H6'l d\i gYbž'XUg
Ua 'A]hkc W'UVYbX' i a '%- .%) 'l \f']b'l d\i gYb'ghUhhZ]bXYb'k]fXž
ghY\h' i bhYf'XYa 'A chhc' K Yf'_Ubb'X]Y'BYfj Yb'VY\U'hYb3 "'Gck c\
6'Øfb'A]W_Y'Uh'U`g'Ui W'Hi fUb'6ØmØ_UhU'g]bX'g]W'XYf'6YXYi hi b[
XYf'DUfh]Y'VYk i ggh' A]W_Y'Uh'VYgW'fY]Vh'XUg'Gd]Y'b]W'h'U`g
9bXgd]Y'ž'Yf_Ybbh'YXcW'XYb'[fØ» YfYb'8fi W_ 'Ui Z'l d\i gYbž'XUg
g]W'YVYbZU`g']b'XYf'5Vgh]Y[gncbY'VYZ]bXYh"'5_hi Y``a ØggYb'X]Y
HYUa g'a]bXYghYbg'D'Uhn'nk Ø'Z]b'XYf'5VgW' i gghUVY``Y'g]W'Yfbž
i a '_Y]bY'5Vgh]Y[ggc f[Yb'ni '\UVYb"@Ui h'? fY]gnY]hi b['k]fX
<Ui _Y'K c fha Ubb'a Ø['W'Yfk Y]gY'ZØf'9hY`gYb'ni f'J YfZØ[i b[
ghY\Ybž'k Ug'XYa 'HYUa 'Y]bYb'ni gÀhn`]W'Yb'GW'i V'[YVYb'_ØbbhY"

8]Y'G]hi Uh]cb'k]fX'Xi fW'X]Y'F ØW__Y\ f'XYg'GJ '@]bXk YXY'!<cdY']b
X]Y '@UbXYg'] [U'bcW'_ca d'n]YfhYf. 'l fgdfØb['W'k c`hY'XYf'? 'i V
g]W' b]W'h'ZØf'X]Y '@[U'a Y'XYbž'k Ug'a Ø['W'Yfk Y]gY'ni 'k Y]hYfYb
5Vgh]Y[Yb'ZØ\ fYb'_ØbbhY"'8 Ug'8i Y``nk]gW'Yb'9hY`gYb' i bX
l d\i gYb'_ØbbhY'ZØf'VY]XY'A UbbgW'UZhYb'YbhgW'Y]XYb'X'gY]bž' i a
XYb'?`UggYbYf\U'h]b'XYf'@[U'ni 'g]W'Yfb"'A]h'XYa 'HGJ
C hhYfgVYf[ž'XYf']b'Y]bYa 'gY]bYf'YhnhYb'Gd]Y'Y'g]Y[Yb'_cbbhY' i bX
bi b'XYb'F ØW_ghUbX'ja '5Vgh]Y[g_Ua dZj Yff]b[Yfb'_cbbhYž'k]fX
XYf'8fi W_ 'Ui Z'X]Y'VY]XYb'J YfY]bY'k Y]hYf'Yf\Ø'h"

5VgW`Y» YbXY'DYfgdY_h]j Yb

8]Y'9bhgW'Y]Xi b['ØVYf'XYb'?`UggYbYf\U'h'fØW_h'bÀ\Yfž'i bX'Yg

V`Y]Vh`UVni k UfhYbž`cV`XYf`HGJ`9hY`gYb`i bX`XYf`H6`l d\i gYb`X]Y
 j cf\Yf][Yb`Gd]Y`Y`U`g`A`ch]j Uh]cb`bi hnyb`_`ÒbbYb``Di b_hY`g]bX`]b
 XYf`_ca`a`YbXYb`K`cWY`ZØf`VY]XY`A`UbbgW`UZhYb`i bYf`Àgg`]W`ž`XU
 X]Y`5VgW`i`gghUVY``Y`]b`XYf`@UbXYg`][U`gdUbbYbX`V`Y]Vh`i bX`X]Y
 5Vgh]Y[ggcF[Yb`bcW`]a`a`Yf`i b[Y`Ògh`g]bX``9]b`6`]W`_`Ui`Z`X]Y
 U_hi`Y``Y`HUVY``Y`nY][h

D`Uhn	J`YfY]b	Di b_hY
%&	FK`7i`l`l`Uj`Yb	'`%`
%(`	HGJ`9hY`gYb	&`,`
%)`	H6`l`d\i`gYb	&(`

8]Y`b`ÀW`ghY`Gd]Y`Y`g]bX`Yb`hgW`Y]XYbXž`i`a`X]Y`5Vgh]Y[gZfU[Y
 YbX[Øh][`ni`_`ÀfYbž`k`À`fYbX`XYf`G7`8`i`fVUW`hU`VYfY]hg`ZY`gh
 ghY`hž`gY]bYb`5i`Zgh]Y[`]b`X]Y`J`YfVUbXg`][U`ni`ZY]Yfbž`k`]Y`Ui`W`]a
 5fh]_Y`j`cb`GhUXhUbny][Yf`Yfk`À`bh`k`]fX``:`Øf`XYb`HGJ`9hY`gYb
 i`bX`H6`l`d\i`gYb`]gh`Yg`XYf`Y`mhY`5i`Zfi`Zž`i`a`X]Y`GU]gcb`a`]h
 Y]bYa`dcg]h]j`Yb`9f[YVb]g`UVni`gW`]Y»`Yb`i`bX`X]Y`Y][YbY`Ni`_i`bZh
]b`XYf`@UbXYg`][U`ni`g]W`Yfb``8]Y`_ca`a`YbXY`K`cWY`j`Yfgdf]W`h
 GdUbbi`b[`°`

8YhU]`g	
J`c`f`ZU``	:`i`»`VU``
C`f`h	l`d\i`gYbž`8Yi`hgW`_`UbX
E`i`Y``Yb	<ul style="list-style-type: none"> • k k k "_fY]gnY]hi b["XY • k k k "k YgYf!_i f]Yf"XY • k k k "ghUXhUbny][Yf!cfhYbUi "XY

6Ygi`W`Yb`G]Y`i`bg`Ui`Z.`b!U["XY